



K-Active® FIRST AID SPRAY

Erste Hilfe Spray für die Akut- und Erstversorgung offener Verletzungen (z.B. Schnitt-, Schürf-, Risswunden) und Verbrennungen 1. und 2. Grades.

- Reinigt die Wunde
- Reduziert die Blutung
- Beugt Infektionen vor
- Reduziert die Schwellung
- Fördert die Wundheilung
- Für Kinder geeignet
- Dopingfrei
- Für sensible Haut geeignet.

Wunde ggf. mit K-Active® FIRST AID SPRAY reinigen. Wunde mit K-Active® FIRST AID SPRAY besprühen, mehrmals wiederholen. Wenn möglich, Verband anlegen und diesen mit K-Active® FIRST AID SPRAY feucht halten. Darauf achten, dass der Verband nicht mit der Wunde verklebt. Weiterbehandlung ab dem 3. Tag empfohlen mit K-Active® ELEKTROLYT CREME. Für eine stärker kühlende Wirkung K-Active® FIRST AID SPRAY im Kühlschrank aufbewahren. Kann auch im Mund- und Schleimhautbereich angewendet werden.

Inhaltsstoffe (INCI): Trace Element Solution (Zinc, Iron, Aqua Purificata)

Zur äußerlichen Anwendung. Vor Frost und Hitze schützen. Tube / Spray nach Gebrauch verschließen. Verfalldatum siehe Faltschachtel- oder Flaschenboden bzw. Tubenfalz. Nicht nach Ablauf des Verfalldatums verwenden. Auf unbeschädigte Versiegelung achten.

Produziert in Deutschland. Version: 10.2014 / Vers. 1



K-Active® FIRST AID SPRAY

Spray de primeros auxilios para la atención primaria y casos agudos de lesiones abiertas (ej. cortes, abrasiones, laceraciones) y quemaduras de primero y segundo grado.

- Limpia la herida
- Reduce el sangrado
- Previene infecciones
- Reduce la hinchazón
- Promueve la cicatrización de heridas
- Adecuado para niños
- Libre de dopaje
- Adecuado para pieles sensibles.

Limpie la herida con K-Active® FIRST AID SPRAY, si es necesario. Aplique en la herida K-Active® FIRST AID SPRAY, repita varias veces. Si es posible, use una venda y mantenga la venda húmeda con K-Active® FIRST AID SPRAY. Asegúrese de que el vendaje no se pegue a la herida. Se recomienda a partir del día 3, continuar el tratamiento posterior con K-Active® CREMA ELEKTROLYT. Guarde K-Active® FIRST AID SPRAY en la nevera para conseguir un efecto frío más fuerte. También se puede utilizar en la zona oral y de la mucosa.

Ingredientes (INCI): Solución de Elementos Traza (Zinc, Hierro, Agua Purificada)

Sólo para uso externo. Proteger del frío extremo y del calor. Mantener el tubo/spray limpio después de su uso. Fecha de caducidad, ver la caja de cartón y el tubo. No utilizar después de la fecha de caducidad. Asegurar intacto el cierre.

Fabricado en Alemania. Versión: 10.2014 / Vers. 1



K-Active Europe GmbH
Frohnradstrasse 2
D-63768 Hösbach

Telefon: +49 (0) 6021 62998-100
Telefax: +49 (0) 6021 62998-999
Internet: www.k-active.com



K-Active® FIRST AID SPRAY

First Aid Spray for the acute and primary care of open injuries (e.g. cuts, abrasions, lacerations) and 1st and 2nd degree burns.

- Cleans the wound
- Reduces bleeding
- Prevents infections
- Reduces swelling
- Promotes wound healing
- Suitable for children
- Doping free
- Suitable for sensitive skin.

Clean the wound with K-Active® FIRST AID SPRAY, if necessary. Spray K-Active® FIRST AID SPRAY into the wound, repeat several times. If possible use a bandage and keep it moist with K-Active® FIRST AID SPRAY. Make sure that the bandage does not stick to the wound. Further treatment from day three recommended with K-Active® ELEKTROLYT CREAM. Keep K-Active® FIRST AID SPRAY in the fridge for a stronger cooling effect. Can also be used in the oral and mucosal area.

Ingredients (INCI): Trace Element Solution (Zinc, Iron, Purified Water)

For external use only. Protect from frost and heat. Close tube / spray cap after use. Expiration date see the folding carton or bottle bottom and tube fold. Do not use after the expiration date. Ensure undamaged seal.

Made in Germany. Version: 10.2014 / Vers. 1



K-Active® FIRST AID SPRAY

Le Spray de premiers soins pour le traitement initial et de courte durée des lésions ouvertes (ex coupures, abrasions, lacérations) et les brûlures du 1er et 2ème degré.

- Nettoie la plaie
- Diminue le saignement
- Préviens les infections
- Réduit le gonflement
- Favorise la guérison
- Adapté aux enfants
- Non dopante
- Adapté aux peaux sensibles

Nettoyer la plaie avec K-Active® FIRST AID SPRAY, si nécessaire. Appliquer K-Active® FIRST AID SPRAY directement sur la blessure et répéter plusieurs fois si nécessaire. Il est possible d'humecter un pansement avec K-Active® FIRST AID SPRAY et de l'utiliser. Assurez-vous que le pansement ne colle pas à la plaie. A partir du 3ème jour de traitement, il est recommandé d'utiliser K-Active® CRÈME ELEKTROLYT. Gardez K-Active® FIRST AID SPRAY au réfrigérateur pour un effet refroidissant plus intense. Peut aussi être utilisé au niveau buccal et sur les muqueuses.

Ingédients (INCI): Trace Element Solution (Zinc, Fer à Repasser, Eau Purifiée)

Pour usage externe seulement. Protéger du gel et de la chaleur. Remettre le couvercle de la tube / du spray après utilisation. Date d'expiration, voir le carton pliant ou en bas de la bouteille et l'extrémité pliée du tube. Ne pas utiliser après la date d'expiration. Vérifier l'étanchéité et le bon état du produit.

Fabriqué en Allemagne. Version: 10.2014 / Vers. 1



NAWA HEILMITTEL GmbH
Ostendstrasse 100
D-90482 Nürnberg